



## Pour la liberté, l'égalité, la dignité Et la justice sociale.

Nous sommes des sans papiers, nous sommes celles et ceux qui ne sont pas des citoyens de plein droit. Nous voulons simplement exprimer notre souffrance et notre volonté d'en sortir et de pouvoir vivre dignement. Nous ne supportons plus cette menace permanente qui plane sur nos têtes, nous ne supportons plus de vivre comme des sous-humains sans accès au travail légal ni aux formations, condamnés à essayer de survivre dans l'ombre de la société.

C'est pourquoi nous avons décidé, nous les sans papiers, de nous battre contre ce qui nous opprime, nous contrôle, nous exploite et nous criminalise.

Malgré les condamnations de la Belgique par la Cour européenne des droits de l'homme et les recommandations des Nations Unies, la politique d'immigration belge continue à exclure, marginaliser et ne laisse aucune chance à des milliers d'hommes, de femmes et d'enfants.

Chaque année, des centaines d'entre nous perdent la vie dans la Méditerranée. Ce drame représente la pointe de l'iceberg de l'échec des politiques répressives et restrictives de l'Union européenne et de ses États membres à l'égard de la réalité migratoire. Nous, enfants, femmes, hommes, familles – aux vies déjà brisées – subissons l'application criminelle des politiques migratoires.

Aujourd'hui nous émignons pour fuir des conflits armés, pour des raisons économiques, parce que nos gouvernements sont corrompus et autoritaires. La faim, la peur et l'absence d'espoir font que l'exil devient une nécessité. Nous voulons rappeler que personne ne quitte son pays par gaieté de cœur.

**Depuis trois mois, nous avons décidé de faire une occupation politique dans le but de nous unir et de mettre en lumière nos revendications :**

- **La régularisation de tous les sans papiers.**
- **L'arrêt des expulsions.**
- **Une politique européenne de migration dans le respect des conventions internationales.**
- **Les mêmes conditions de travail pour tous.**

Voixsp@gmail.com Facebook.com/la voix des sans papiers  
www.voixsp.noblogs.org  
Tel : 0488/951563 0494/699325 0485/211776.  
184c boulevard Léopold II – 1080 Molenbeek.

## Voor vrijheid, wet, waardigheid En sociale rechtvaardigheid.



Wij zijn mensen zonder wettig verblijf. Wij zijn die mensen zonder burgerrechten. Wij willen uiting geven aan ons lijden, aan onze wil om hier uit te komen en om waardig te kunnen leven. De permanente dreiging boven ons hoofd is te zwaar. We kunnen het niet meer aan te leven als ‘ondermensen’, die geen toegang hebben tot werk, noch tot opleidingen, die gedoemd zijn te overleven in de schaduw van de maatschappij.

Daarom hebben wij, mensen zonder wettig verblijf, besloten te strijden tegen de onderdrukking, de contrôle, de uitbuiting en het criminaliseren.

Ondanks het feit dat België is veroordeeld door het Europees Hof voor de Rechten van de Mens, ondanks de aanbevelingen van de Verenigde Naties, blijft het Belgische immigratiebeleid mensen uitsluiten en marginaliseren. Duizenden mannen, vrouwen en kinderen krijgen geen kans.

Elk jaar laten honderden lotgenoten het leven in de Middellandse Zee. Dit drama is het topje van de ijsberg; het meest schrijnende gevolg van de mislukte repressieve, restrictieve migratiepolitiek van de EU.

Wij zijn geëmigreerd, op de vlucht geslagen voor gewapende conflicten, om economische redenen, of omwille van corrupte, autoritaire regeringen. Honger, angst en wanhoop drijven ons in ballingschap. We willen erop wijzen dat niemand zijn land verlaat omdat het leuk is.

**Drie maanden geleden hebben we besloten ons te verenigen, en een politieke bezetting te organiseren. Wij willen onze eisen laten horen.**

- **Regularisatie van alle mensen zonder wettig verblijf.**
- **Stopzetting van uitwijzingen**
- **Een Europees migratiebeleid in overeenstemming met de internationale conventies.**
- **Gelijke arbeidsvoorwaarden voor iedereen.**

Voixsp@gmail.com Facebook.com/la voix des sans papiers  
www.voixsp.noblogs.org  
Tel : 0488/951563 0494/699325 0485/211776.  
184c Leopold II laan– 1080 Molenbeek.